



## DIPARTIMENTO ISTITUTO ITALIANO DI STUDI ORIENTALI

### BANDO 21/2018

PROT. N. 973/U del 12.11.2018.

#### CONFERIMENTO DI UNA BORSA DI STUDIO JUNIOR

per attività di ricerca per il macrosettore concorsuale 10 N/3 Culture e Civiltà dell'Asia Centrale e Orientale e per il SSD L-OR/21 Lingue e letterature della Cina e del Sud-Est Asiatico nel seguente ambito di "Descrizione e analisi del patrimonio librario in lingua cinese del Fondo Bertuccioli"

#### VERBALE

#### DELLA VALUTAZIONE DEL COLLOQUIO

Il giorno 04.02.2019 alle ore 10.00 presso la stanza del dott. Fabio Stassi al II piano della Biblioteca del Dipartimento Istituto Italiano di Studi Orientali, Circonvallazione Tiburtina 4, la Commissione giudicatrice, nominata con decreto Prot. N. 0001069 del 14.12.2018, risultava composta dai professori:

- prof. Federico Masini
- prof. Paolo De Troia
- dott. Fabio Stassi
- 

Vista l'email del prof. F. Masini, in data 21 gennaio 2019, con cui comunicava l'impossibilità a far parte della commissione, e vista l'email della direttrice del dipartimento, in data 28 gennaio 2019, la prof.ssa E. M. Miranda è stata chiamata a sostituire il prof. F. Masini, la commissione risulta quindi composta da:

- prof.ssa Eugenia Marina Miranda
- prof. Paolo De Troia
- dott. Fabio Stassi

si è riunita per esaminare le candidate ammesse al colloquio che hanno ottenuto il punteggio minimo di 13 punti, in base alla graduatoria risultante dalla valutazione dei titoli, così come riportato nel verbale della valutazione dei titoli del 7 gennaio 2019:

- punti 13 Anna Calamuneri
- punti 13 Silvia Nico
- punti 13 Ilaria Sanviti

Ogni componente della Commissione, visto l'elenco delle candidate, dichiara che non vi è né con gli altri membri della Commissione, né con i candidati, l'incompatibilità di cui all'art. 51 del codice di procedura civile e di non avere relazioni di parentela ed affinità entro il 4° grado incluso con gli altri commissari e con i candidati (art. 5, comma 2, del decreto



legislativo 1172 del 07.05.1948).

In base alla verifica delle presenze, effettuata dalla presidente, la commissione constata la presenza di tutte le candidate.

La commissione decide di procedere alla valutazione dei candidati presenti in ordine alfabetico, e convoca la prima candidata Anna Calamuneri, che presenta per il riconoscimento la C.I. n. AT1275535, in corso di validità, rilasciata dal Comune di Barcellona (ME).

La commissione chiede alla candidata Calamuneri le motivazioni individuali che l'hanno spinta a partecipare a questo concorso.

La commissione sottopone alla candidata la lettura e analisi bibliografica di un testo del '900 dal titolo *Jingdezhen taolu*, la candidata dimostra una sufficiente conoscenza della lingua cinese e sufficienti capacità traduttive, ma evidenzia alcune incertezze nell'analisi dei dati del testo presentatogli.

La commissione assegna alla candidata il punteggio complessivo di 10/15

La commissione convoca la seconda candidata Silvia Nico, che presenta per il riconoscimento il passaporto n. YB4073818, rilasciato dal Min. Affari Esteri, in corso di validità.

La commissione chiede alla candidata Nico le motivazioni individuali che l'hanno spinta a partecipare a questo concorso.

La commissione sottopone alla candidata la lettura e analisi bibliografica di un testo del '900 dal titolo *Taiping guang ji renming shuming suoyin*, la candidata dimostra alcune incertezze nella comprensione del titolo del testo cinese, ma evidenzia una sufficiente dimestichezza nell'analisi dei dati bibliografici del testo presentatogli.

La commissione assegna alla candidata il punteggio complessivo di 12/15

La commissione convoca la terza candidata Ilaria Sanviti, che presenta per il riconoscimento il documento C.I. n. 4391868AA in corso di validità.

La commissione chiede alla candidata Ilaria Sanviti le motivazioni individuali che l'hanno spinta a partecipare a questo concorso.

La commissione sottopone alla candidata la lettura e analisi bibliografica di un testo antico dal titolo *Xifang gongju*; la candidata dimostra una buona conoscenza della lingua cinese e buone capacità traduttive, ed evidenzia buona padronanza e dimestichezza nell'analisi dei dati del testo presentatogli. Inoltre, la candidata dà prova di possedere una già acquisita conoscenza delle problematiche relative alla catalogazione dei libri cinesi e delle banche dati bibliografiche internazionali.

La commissione assegna alla candidata il punteggio complessivo di 14/15



La commissione visti i punteggi assegnati alla valutazione dei titoli e al colloquio orale, stabilisce la seguente graduatoria:

<b>Cognome e Nome</b>	<b>Valutazione titoli</b>	<b>Colloquio</b>	<b>Totale</b>
Ilaria Sanviti	13	14	27
Silvia Nico	13	12	25
Anna Calamuneri	13	10	23

La Commissione, visti tutti gli altri atti del concorso e i punteggi attribuiti alle singole candidate, procede alla formazione della graduatoria definitiva:

punti 27 Ilaria Sanviti  
punti 25 Silvia Nico  
punti 23 Anna Calamuneri

Il presente verbale sarà reso pubblico all'Albo del Dipartimento Istituto Italiano di Studi Orientali e sul Portale Amministrazione Trasparente della Sapienza Università di Roma.

La Commissione chiude la seduta alle ore 11.00

Il Presidente Prof.ssa E. Marina Miranda \_\_\_\_\_

Il Componente Prof. Paolo De Troia \_\_\_\_\_

Il Segretario Dott. Fabio Stassi \_\_\_\_\_

Roma, lì 04/02/2019